



*The Ottawa-Carleton Public Employees' Union
Syndicat Ottawa-Carleton de la fonction publique*

August 5, 2011

Dear Champlain CCAC Member:

RE: Bargaining between CUPE Local 503 and Champlain Community Care Access Centre

Application for Ministry of Labour Conciliation Officer and Membership Strike Vote

On July 27th, 28th and 29th representatives of each of the eight CUPE Locals representing CCAC employees across the province met with the Ontario Association of CCACs and representatives of each of the eight CCACs to commence bargaining of proposals which the parties had agreed would be bargained at a provincial table.

Given the unprecedented attacks by the Employer against your working conditions, the Union's central bargaining committee unanimously decided without any hesitation, to apply for the appointment of a Conciliation Officer from the Ministry of Labour and to conduct a province wide strike vote by all CUPE Locals.

Enclosed you will find the highlights of the main takeaways the Employer is proposing and a complete analysis of the Employer's proposals.

Please complete the attached secret strike vote ballot and return it in the enclosed self-addressed postage paid envelope. **Ballots must be received at the Local 503 headquarters no later than Friday August 19th 2011.**

Information meetings will be held in Ottawa, Cornwall and Pembroke as per the attached schedule indicating dates, times and locations. Your attendance is solicited to discuss issues and answer any questions you may have.

I cannot stress enough the importance that you participate and exercise your right to vote and return the strike vote ballot within the timeline. It is extremely important that we send a very clear message to the Employer. The work that you do for the sick, elderly and disabled in Eastern Ontario is invaluable. The Employer should be ashamed of their demands as you are undeserving of this kind of treatment. We only ask for fair and reasonable negotiations. **In giving the Union a strike mandate, you are sending a clear message to the Employer that you deserve better and empowering your bargaining committee to demand better at the table.**

For updates, please visit our website at www.cupe503.com.

In solidarity,

Brian Madden, President
O.C.P.E.U., Local 503, CUPE





The Ottawa-Carleton Public Employees' Union
Syndicat Ottawa-Carleton de la fonction publique

Le 5 août, 2011

**OBJET: Négociations entre le SCFP section locale 503 et le Centre d'accès aux soins
communautaires de Champlain**

Application pour un conciliateur du Ministère du travail et vote de grève des membres

Consoeurs et confrères,

Les 27, 28 et 29 juillet les représentant(e)s des huit sections locales du SCFP représentant les employé(e)s des Centre de services d'accès communautaires dans la province ont rencontrés les représentant(e)s de l'Association des centres de services d'accès communautaires de l'Ontario et les représentant(e)s des huit CSAC afin d'entamer les négociations des propositions dont les parties ont consenti seraient négociées à une table provinciale.

Vu les attaques sans précédent contre vos conditions de travail, le Comité de négociation central du Syndicat a unanimement décidé sans hésitation, de soumettre une demande pour la nomination d'un conciliateur (trice) du Ministère du travail et de mettre en oeuvre un vote de grève à l'échelle provinciale de toutes les sections locales du SCFP.

Sous pli veuillez trouver les points saillants des principales concessions proposées par l'Employeur ainsi qu'un analyse complete des propositions de l'Employeur.

Veuillez compléter le bulletin secret de vote de grève sous pli et retourner dans l'enveloppe de retour pré-affranchie. **Les ballots doivent être reçus au plus tard le vendredi le 19 août 2011 au siège social de la section locale 503.**

Des assemblées d'information seront tenues à Ottawa, Cornwall et Pembroke selon l'horaire sous pli indiquant les dates, heures et lieu de rencontres. Votre présence est sollicitée afin de discuter de toutes questions que vous pourriez vouloir poser.

Je ne peux trop vous exprimer l'importance que vous participez et que vous exercez votre droit de vote et de retourner le bulletin de vote de grève dans les délais prévus. Il est extrêmement important que nous communiquons un message très clair à l'Employeur. Le travail que vous faites pour les personnes malades, d'âge mûr dans l'est de l'Ontario est méritoire. L'Employeur devrait avoir honte de leurs propositions car vous ne méritez pas un tel traitement. Nous demandons seulement des négociations raisonnables et équitables. **En donnant un mandat de grève au Syndicat, vous envoyez un message clair à l'Employeur que vous méritez mieux et vous donnez le pouvoir à votre Comité de négociation pour demander mieux à la table de négociation.**

Pour des mises à jour, veuillez visiter notre site web au www.cupe503.com.

Fraternellement,

Brian Madden,Président
Local 503 du SCFP

